

SK Montážny návod

**Komplett duschkabine  
mit Radio  
und Beleuchtung**

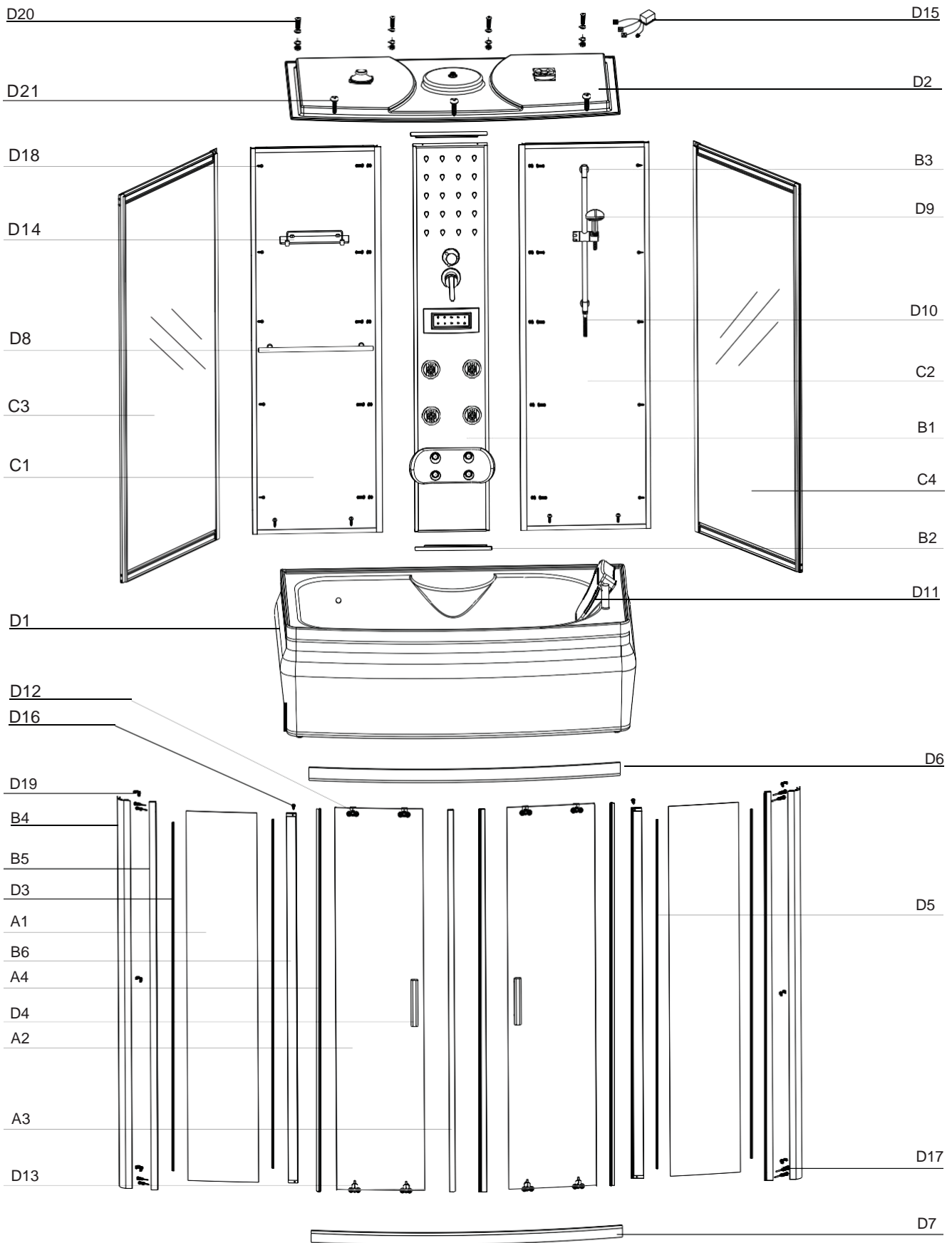


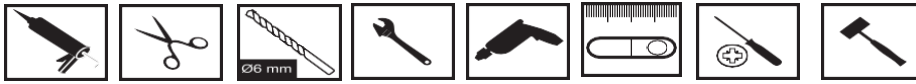
  
**SANOTECHNIK**  
Handelsgesellschaft m.b.H.  
Industriestraße 5  
A-2752 Wöllersdorf  
Tel.: +43 2622 / 421 93 0  
Fax: +43 2622 / 421 93 6  
office@sanotechnik.at  
www.sanotechnik.com

*Symbolfoto*

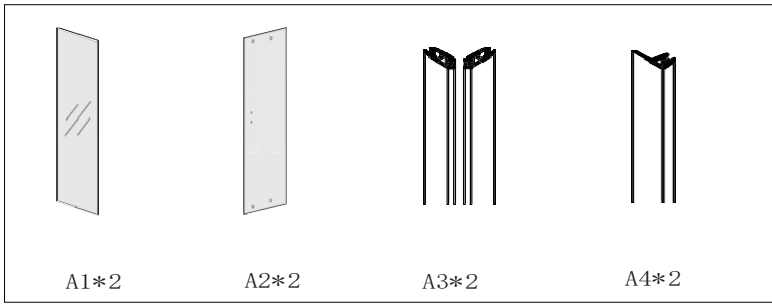
**SANOTECHNIK**<sup>®</sup>  
INTERNATIONAL

# Packliste – Packing list – Zoznam častí balenia

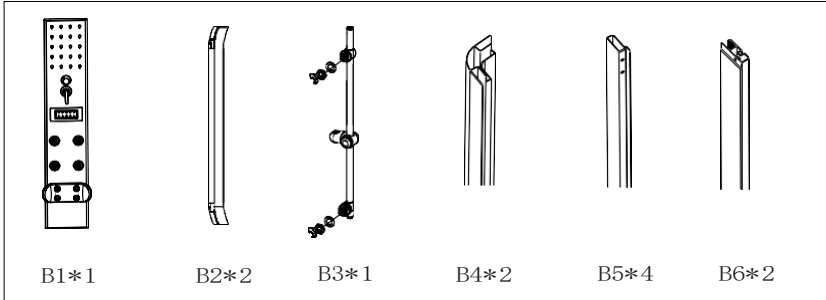




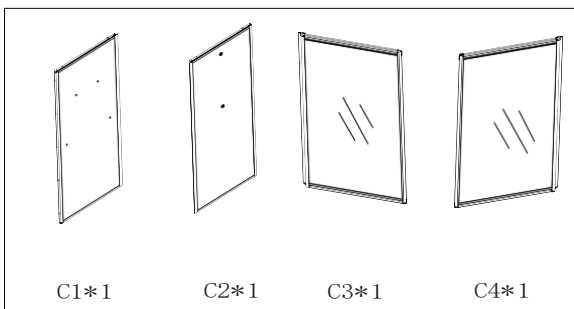
1/4



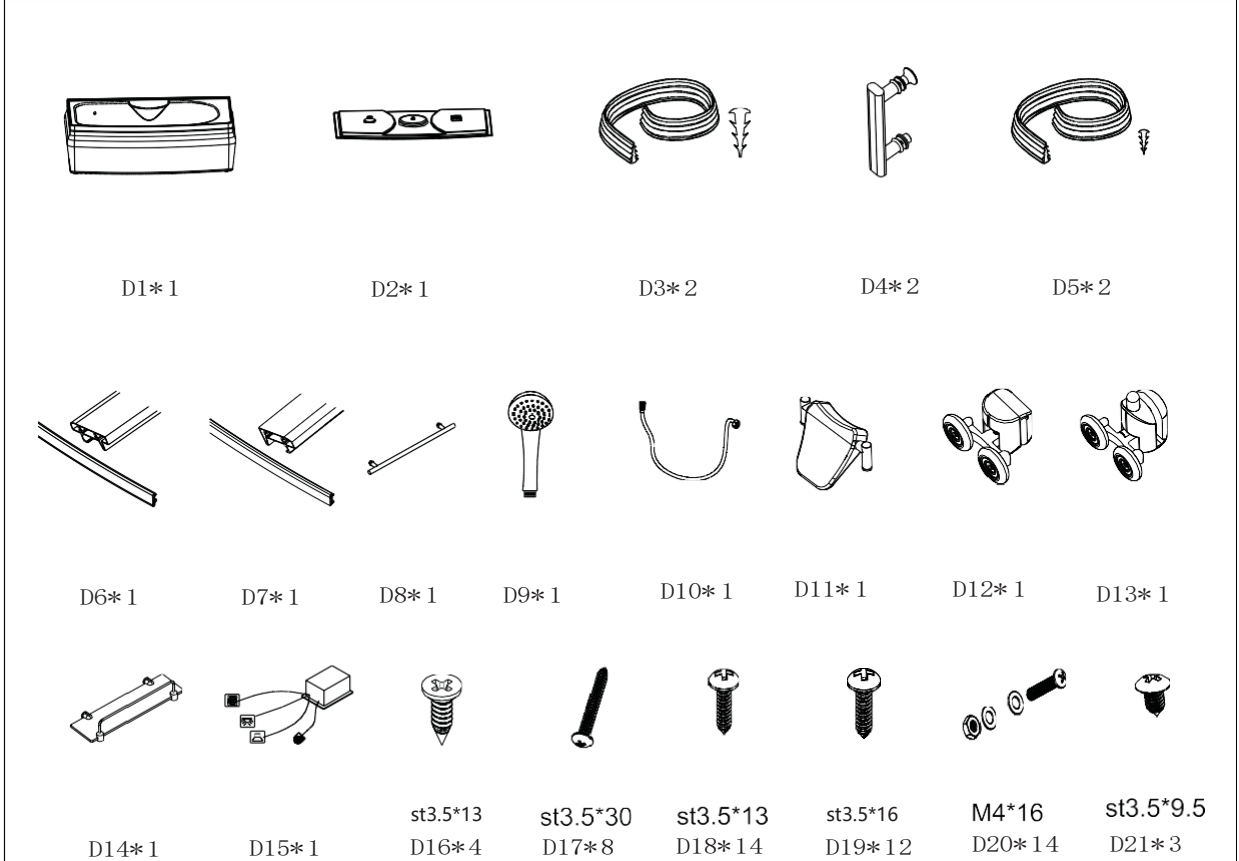
2/4



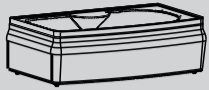
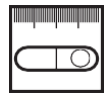
3/4



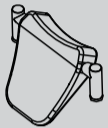
4/4



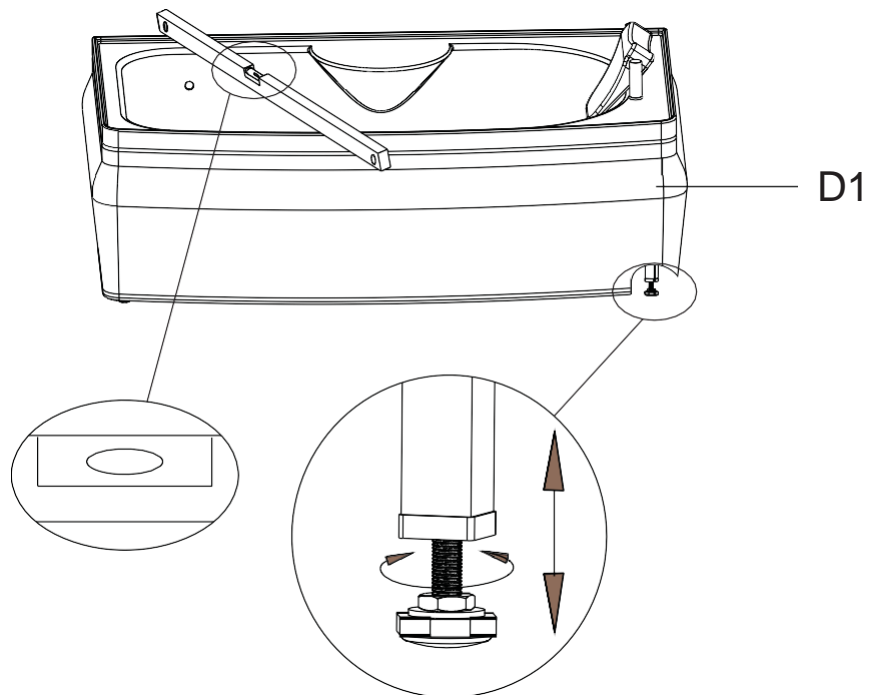
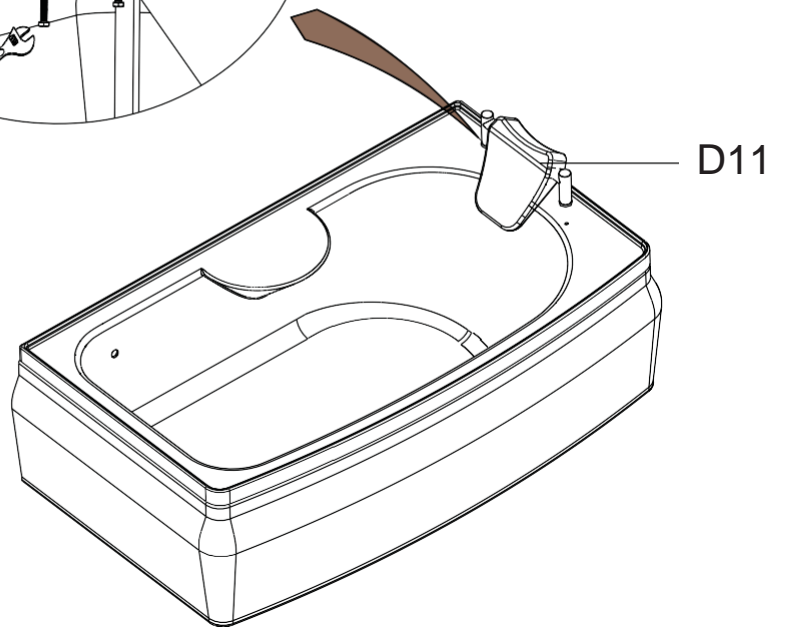
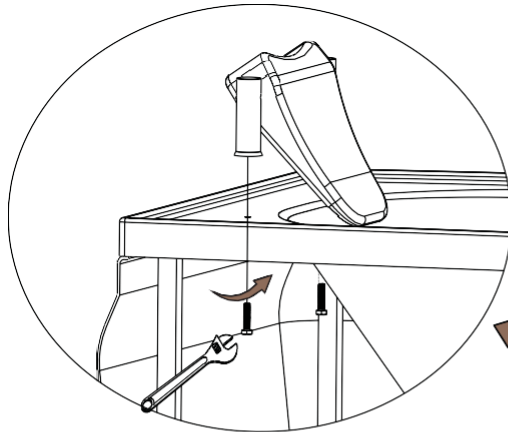
01



D1

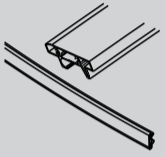


D11

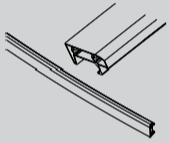




B5



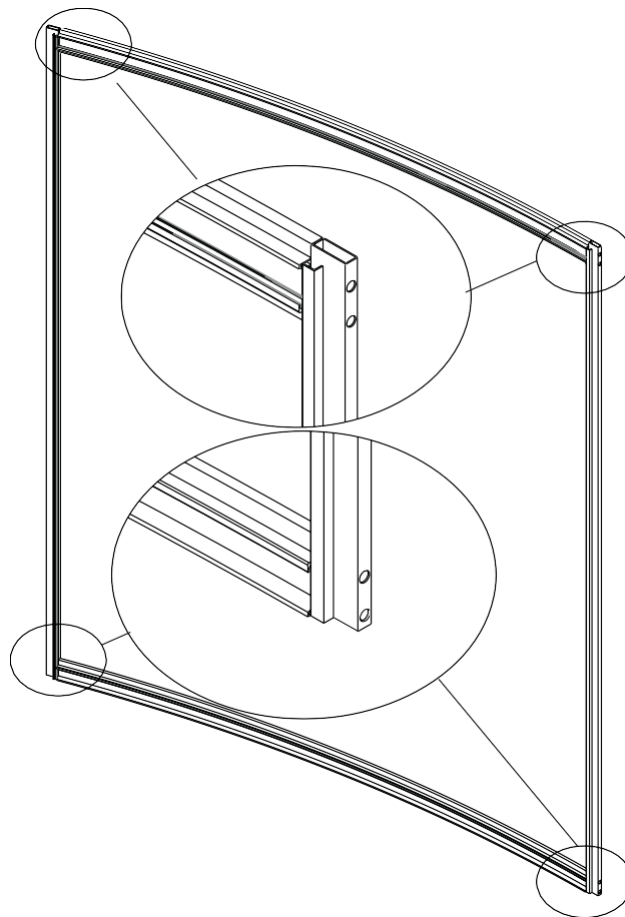
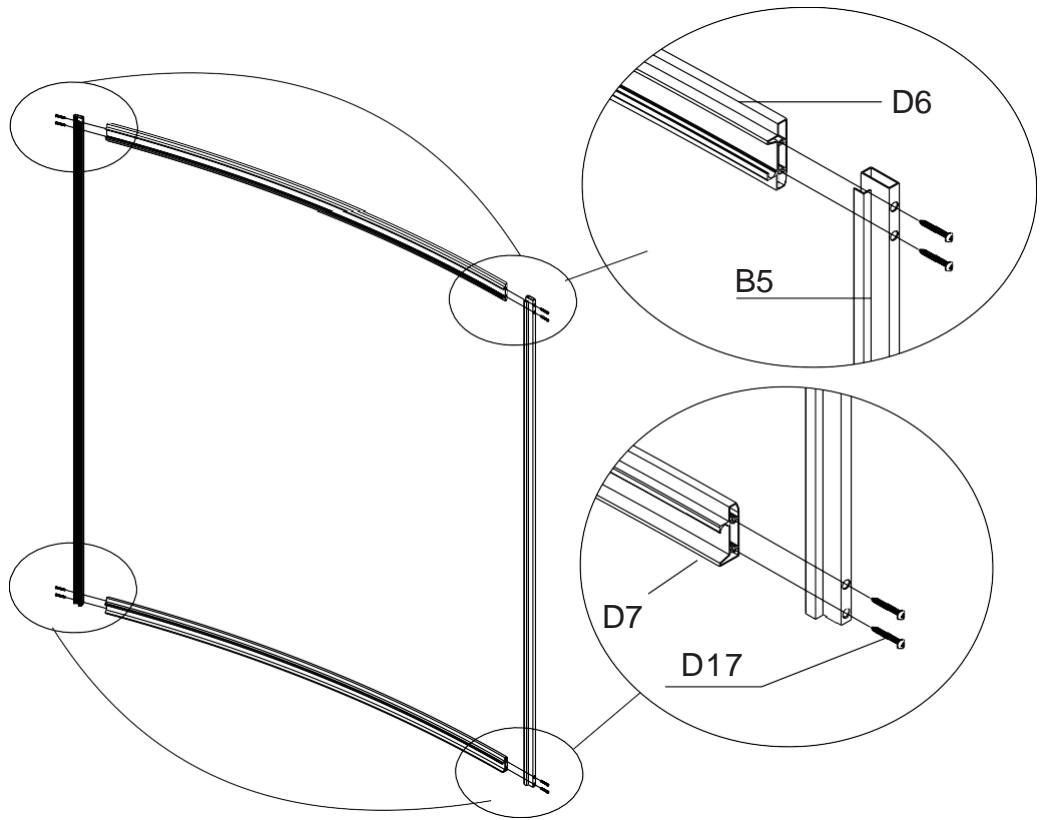
D6



D7



D17



03



B4



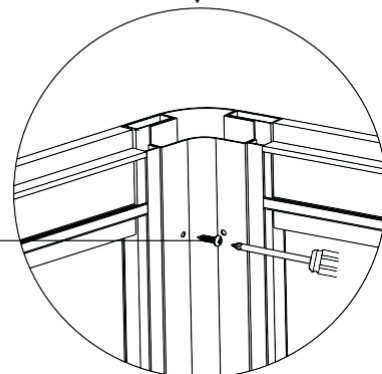
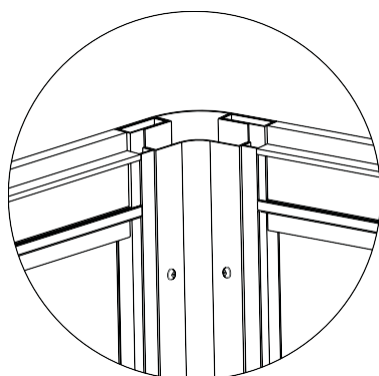
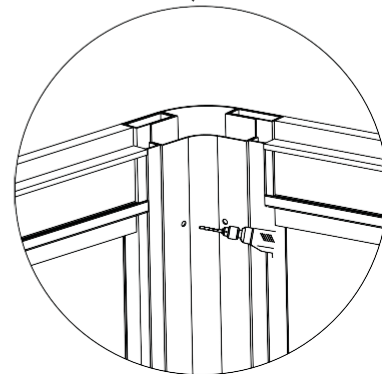
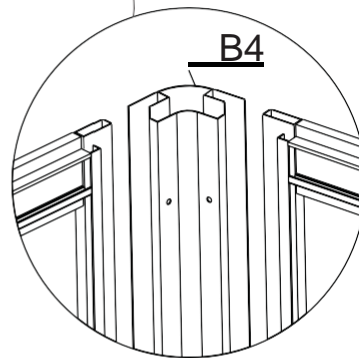
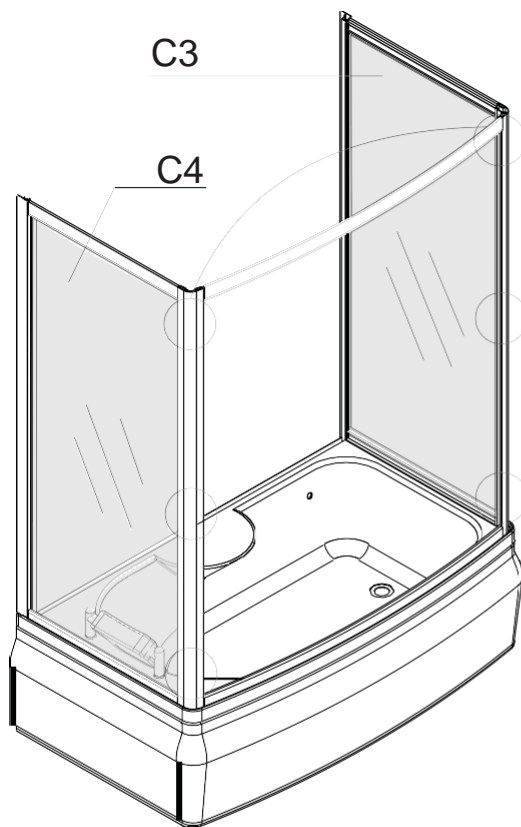
C3



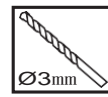
C4



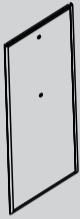
D19



04



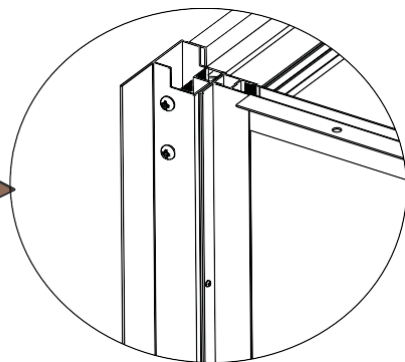
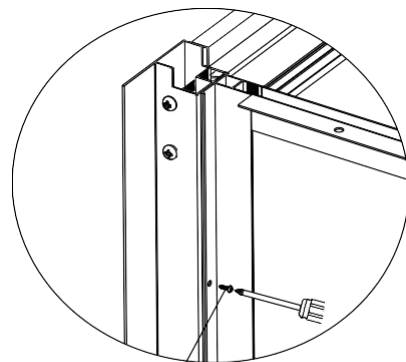
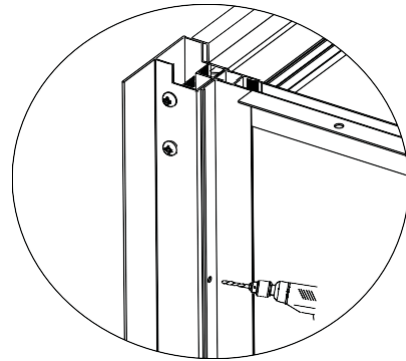
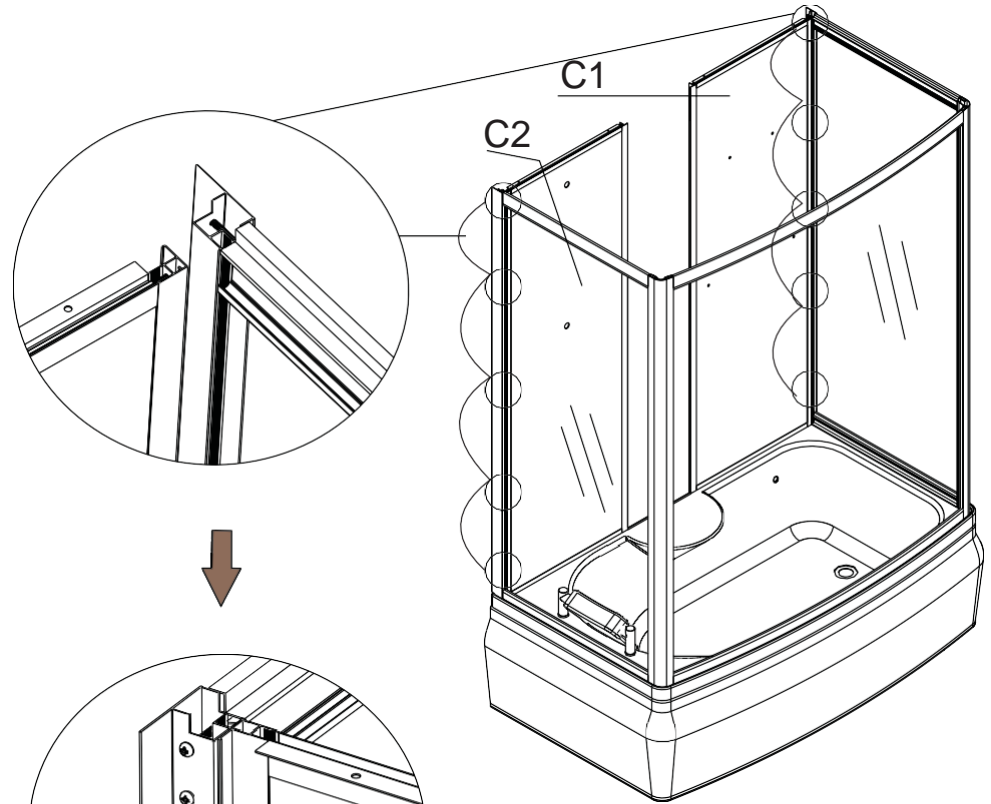
C1



C2

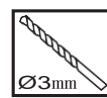
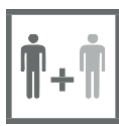


D18



D18

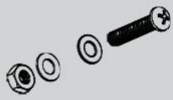
05



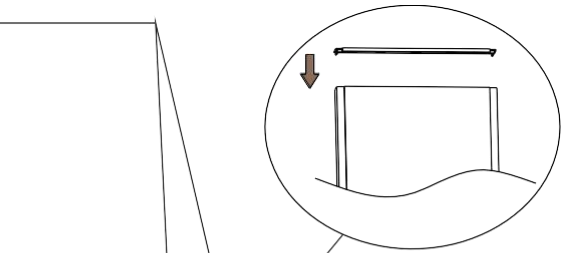
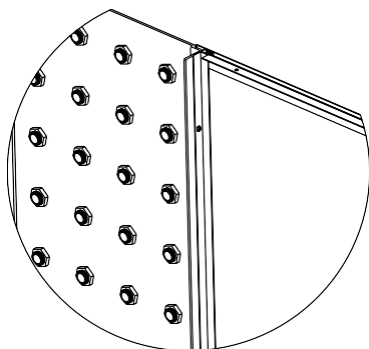
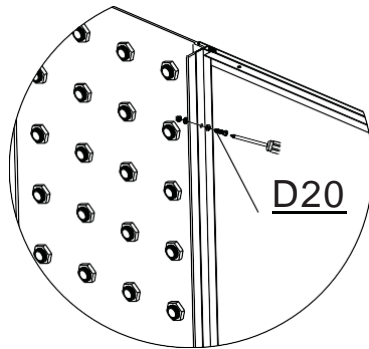
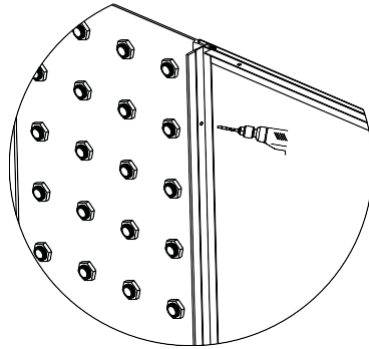
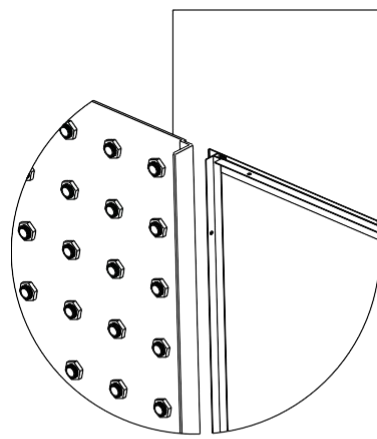
B1



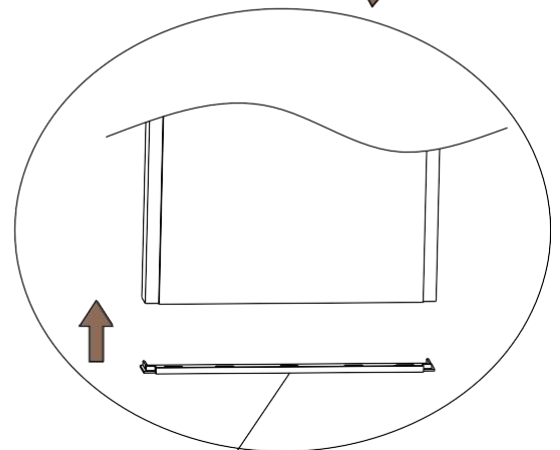
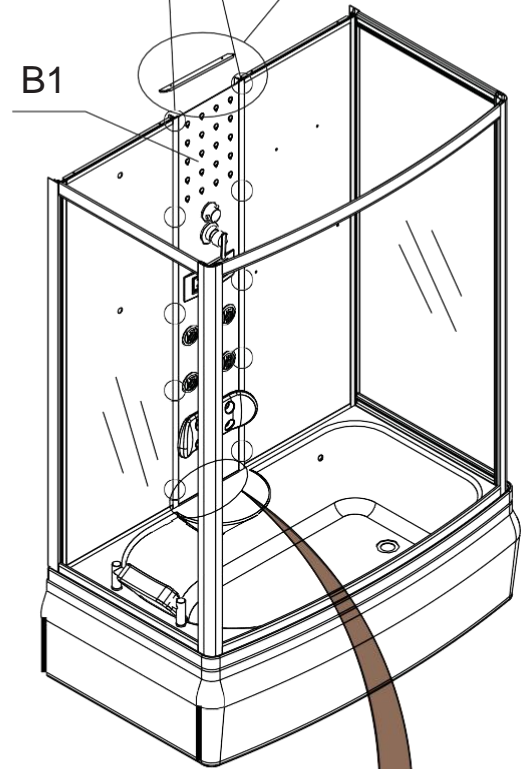
B2



D20

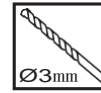


B1



B2





A1



B6



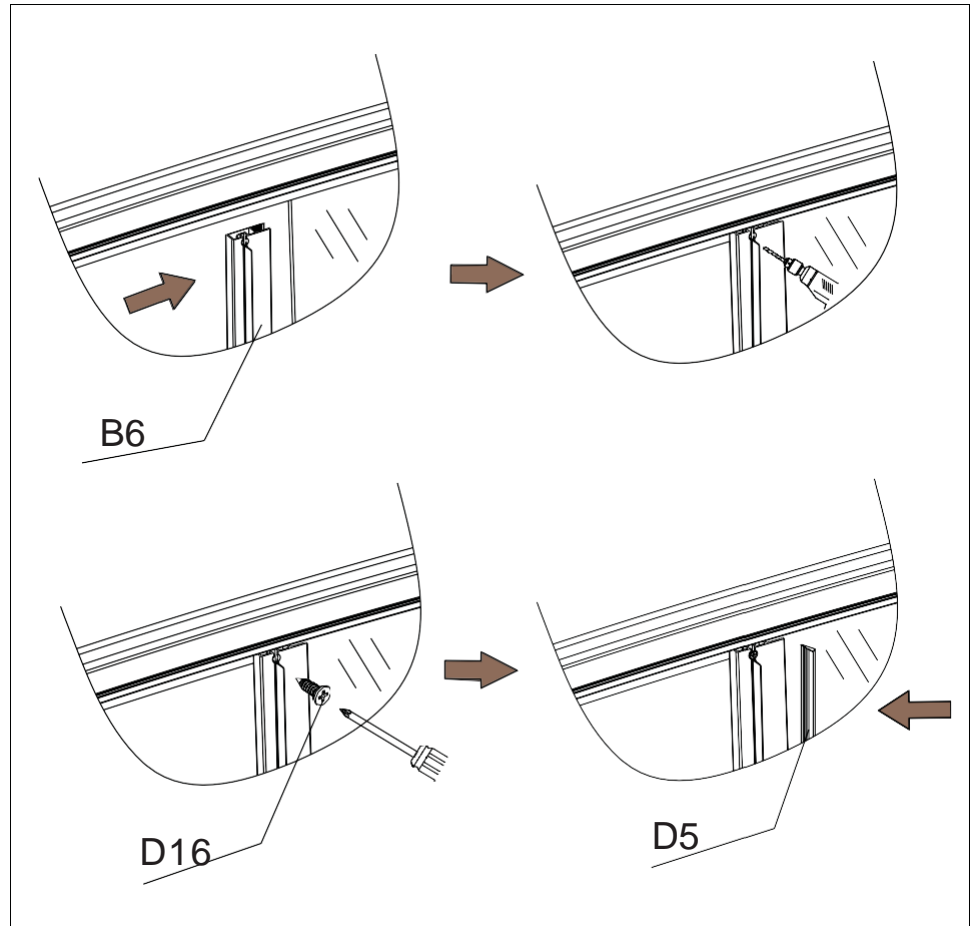
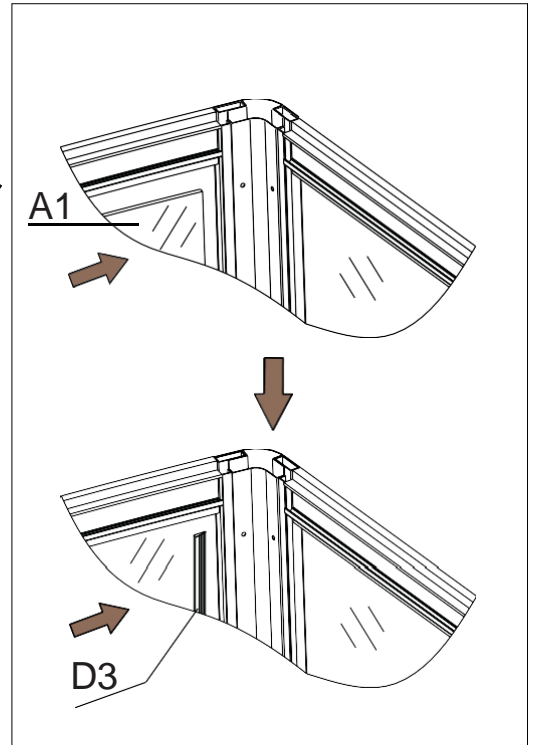
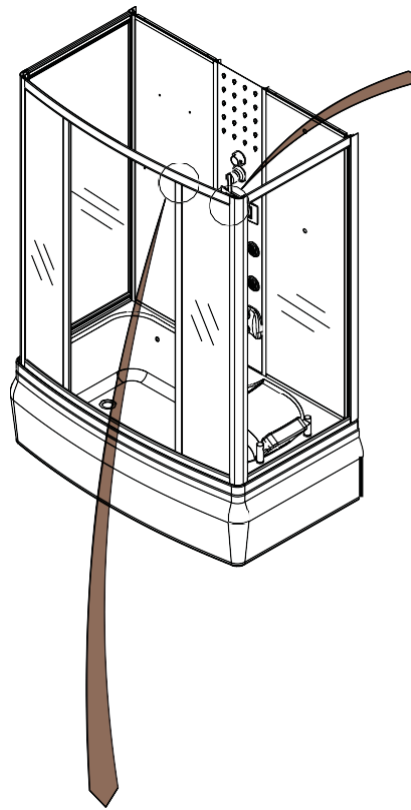
D3



D5



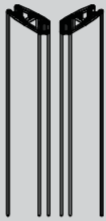
D16



07



A2



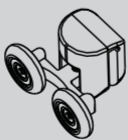
A3



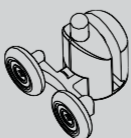
A4



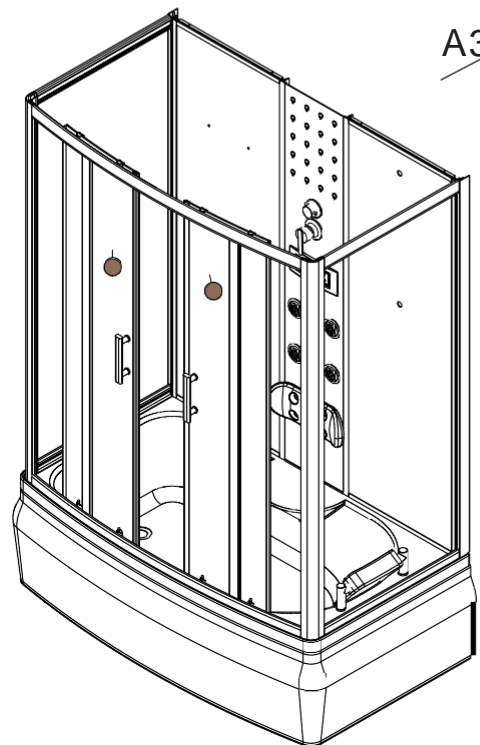
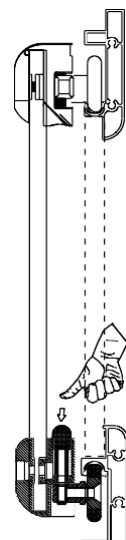
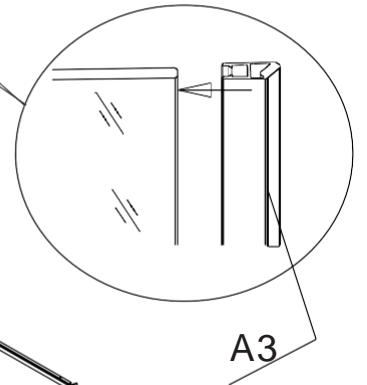
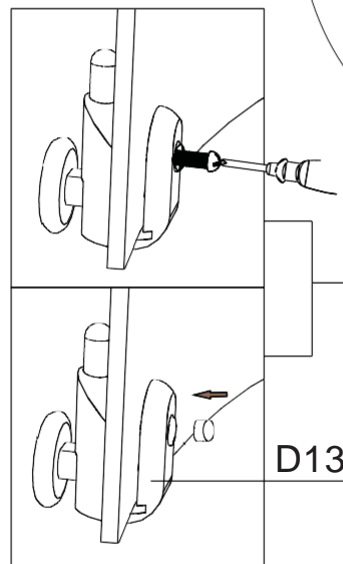
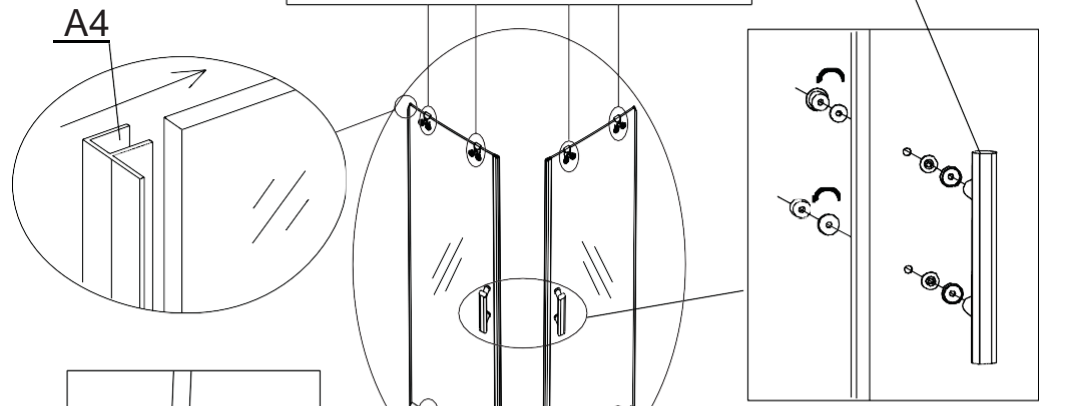
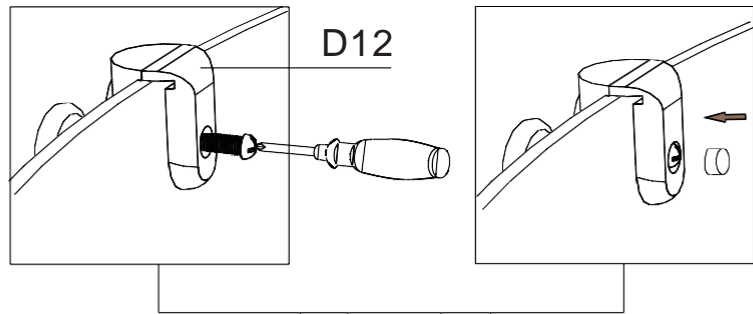
D4

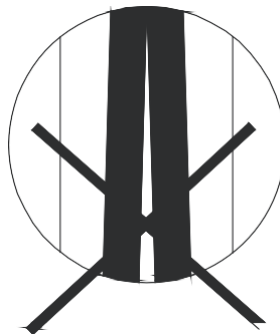
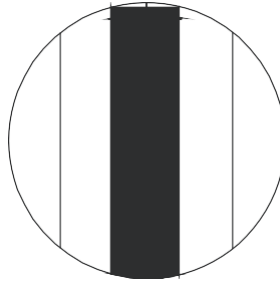
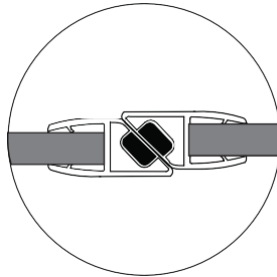
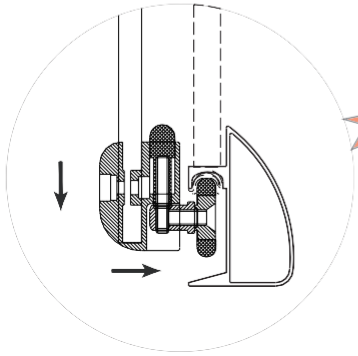
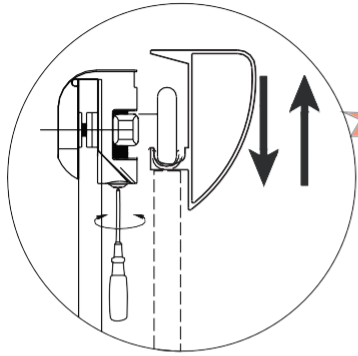
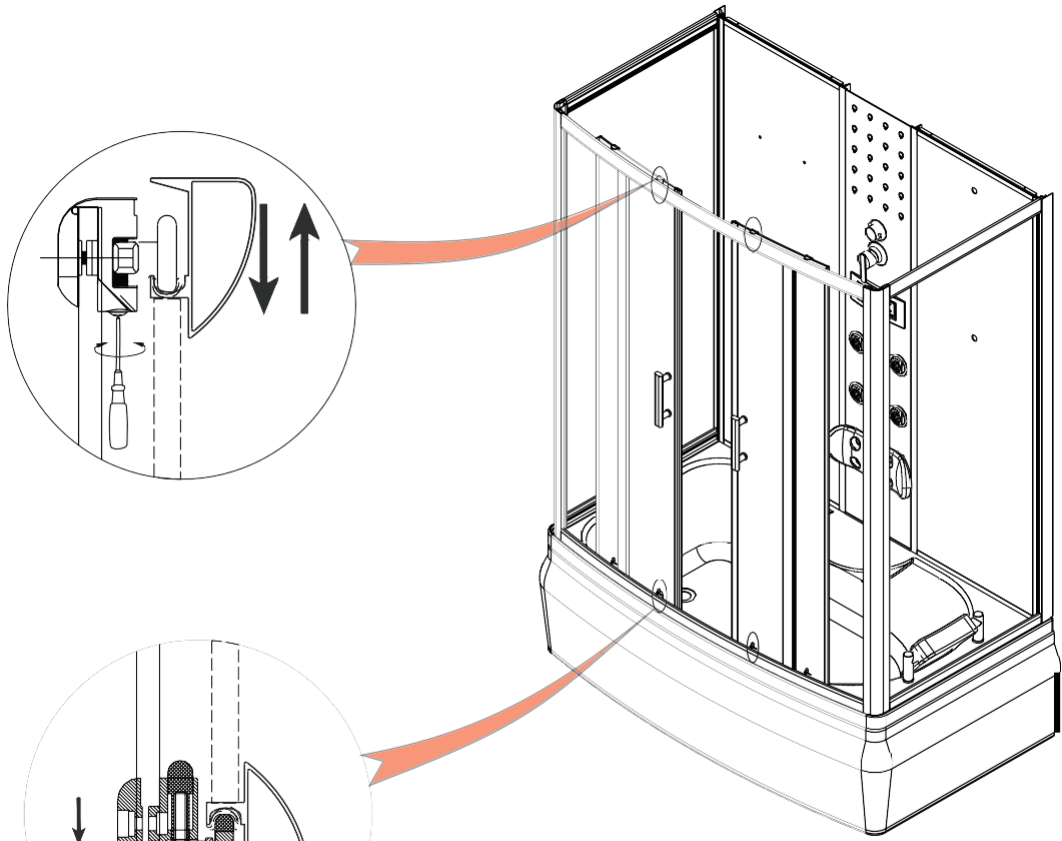


D12



D13





08



B3



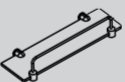
D8



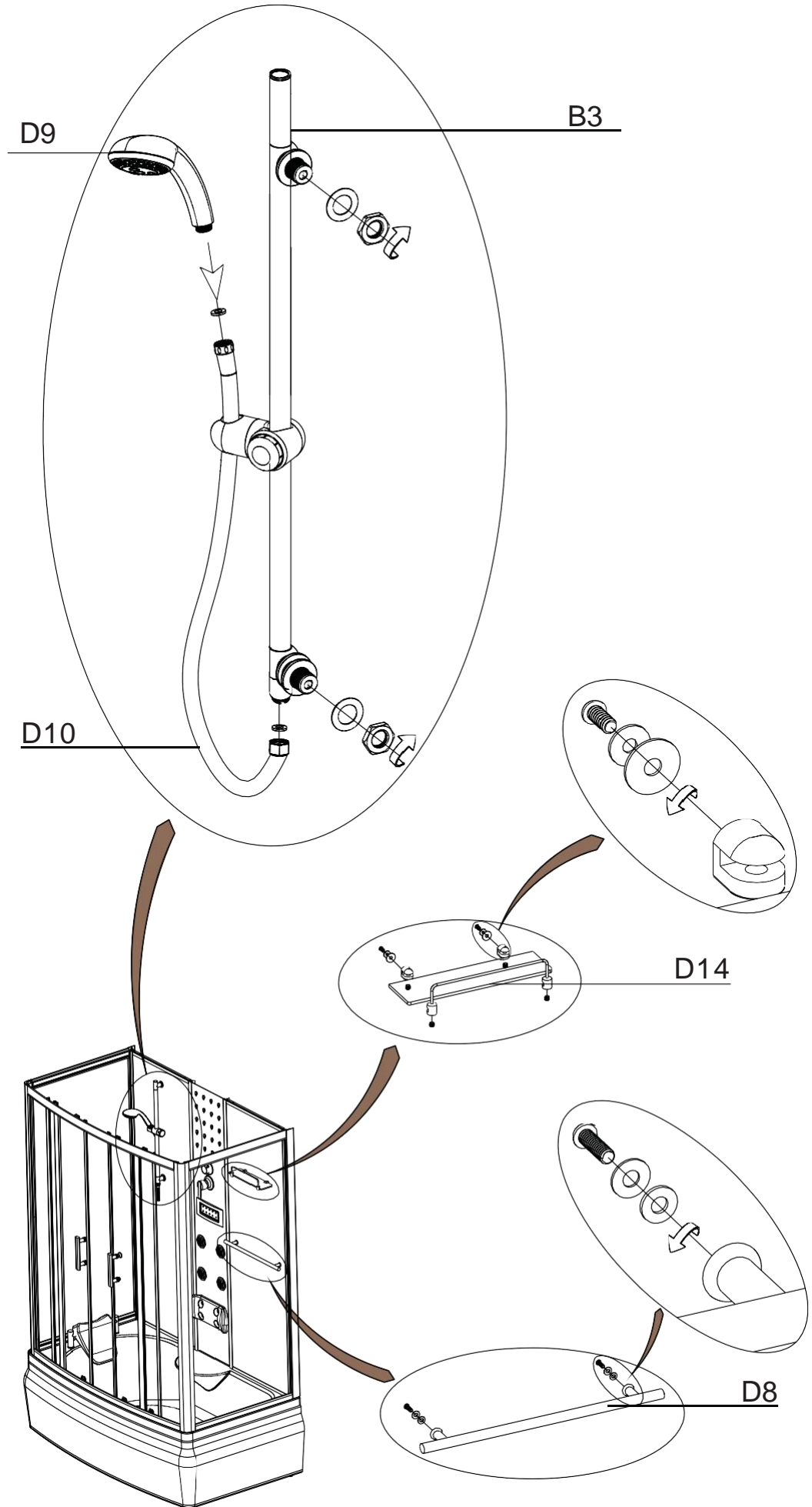
D9



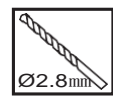
D10



D14



09



D2



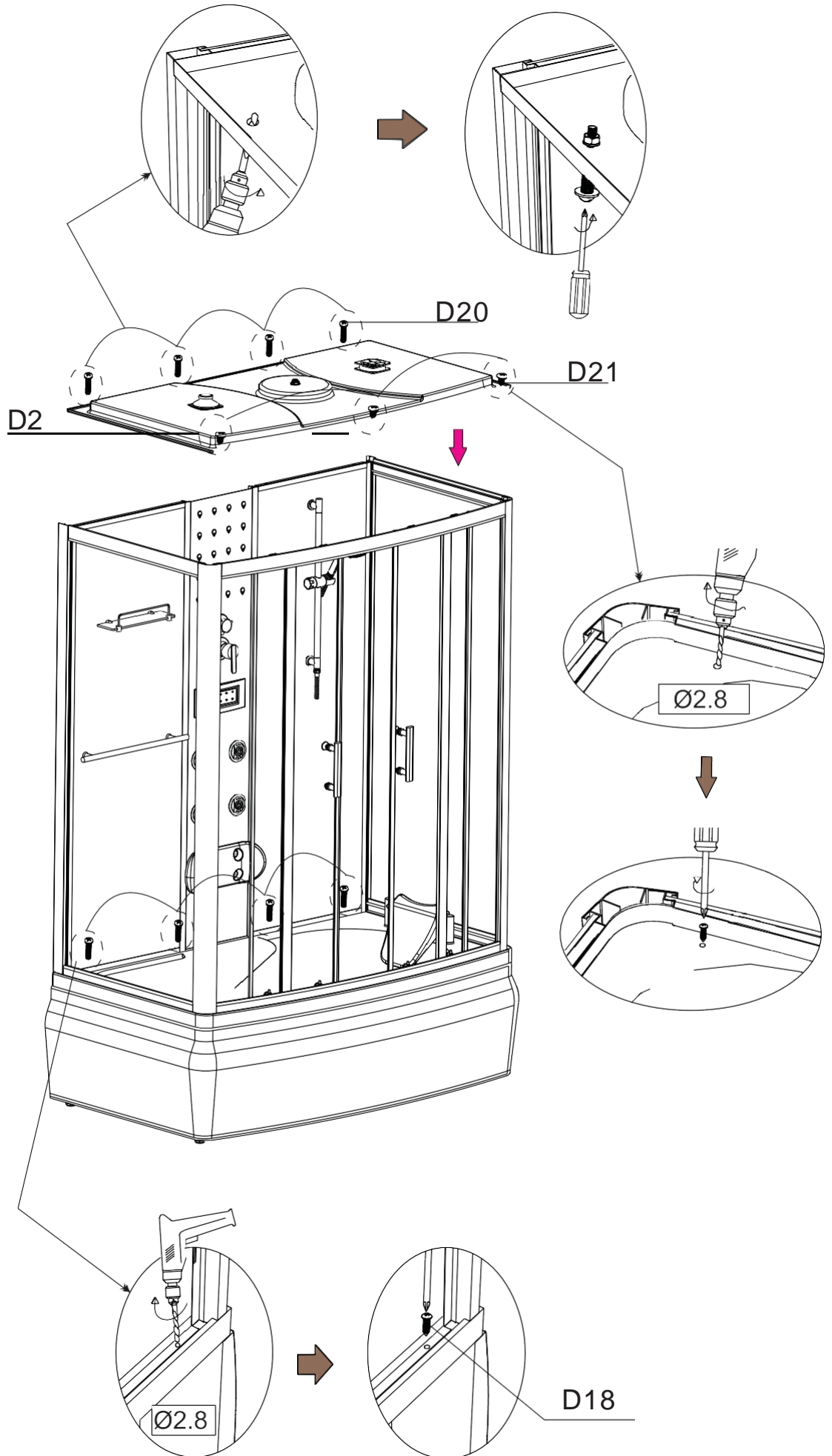
D20

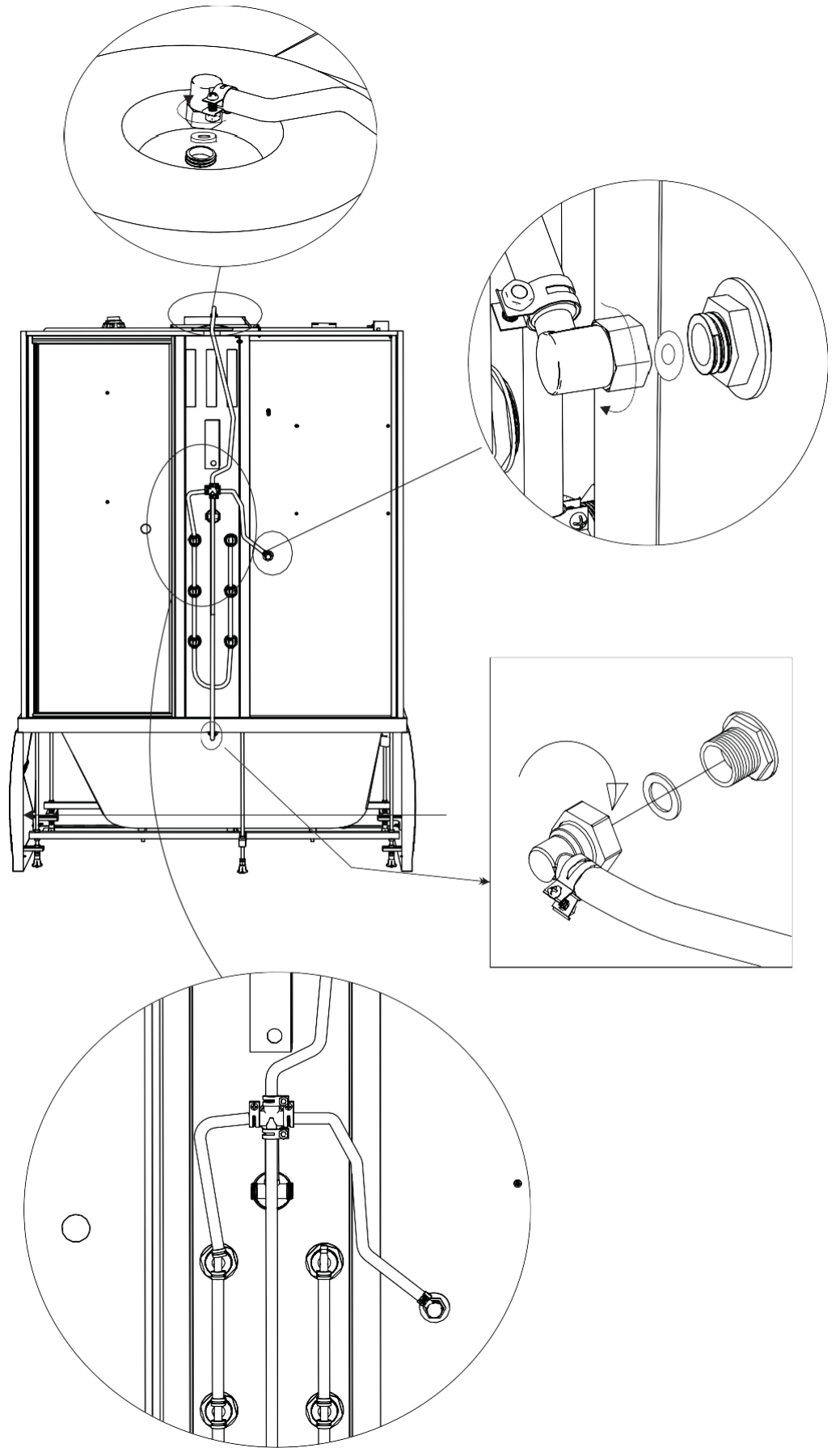


D21

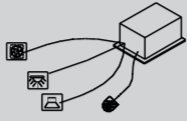
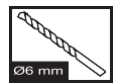


D18

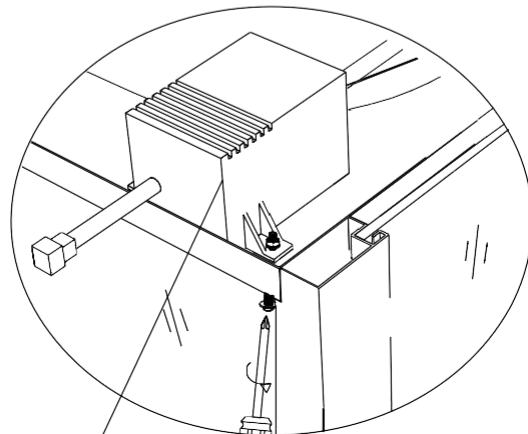
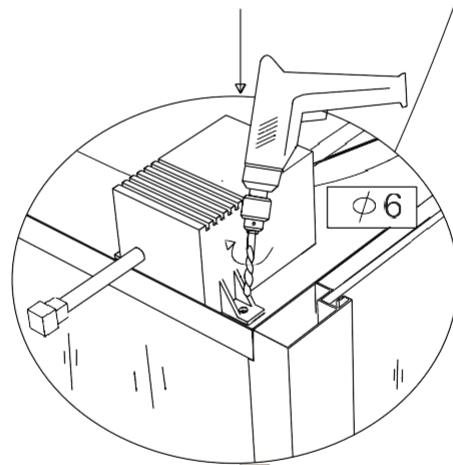
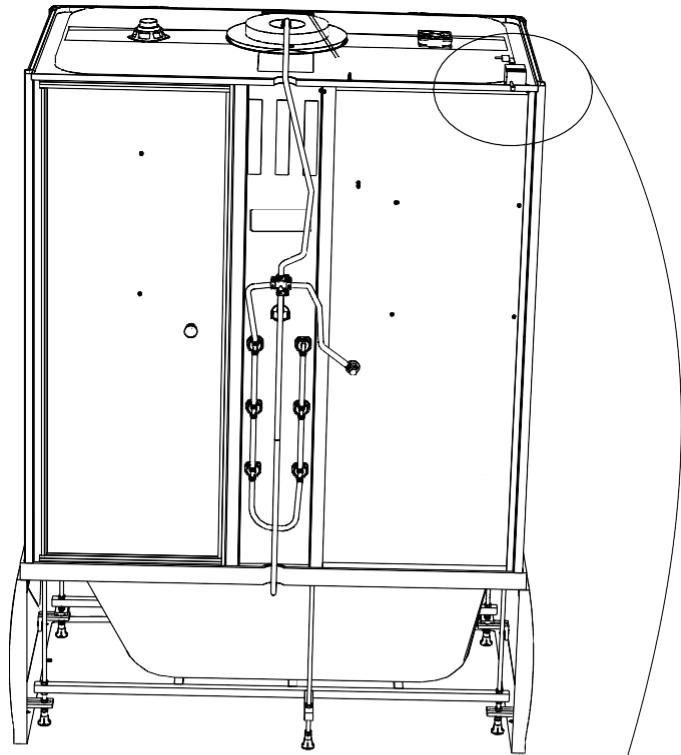




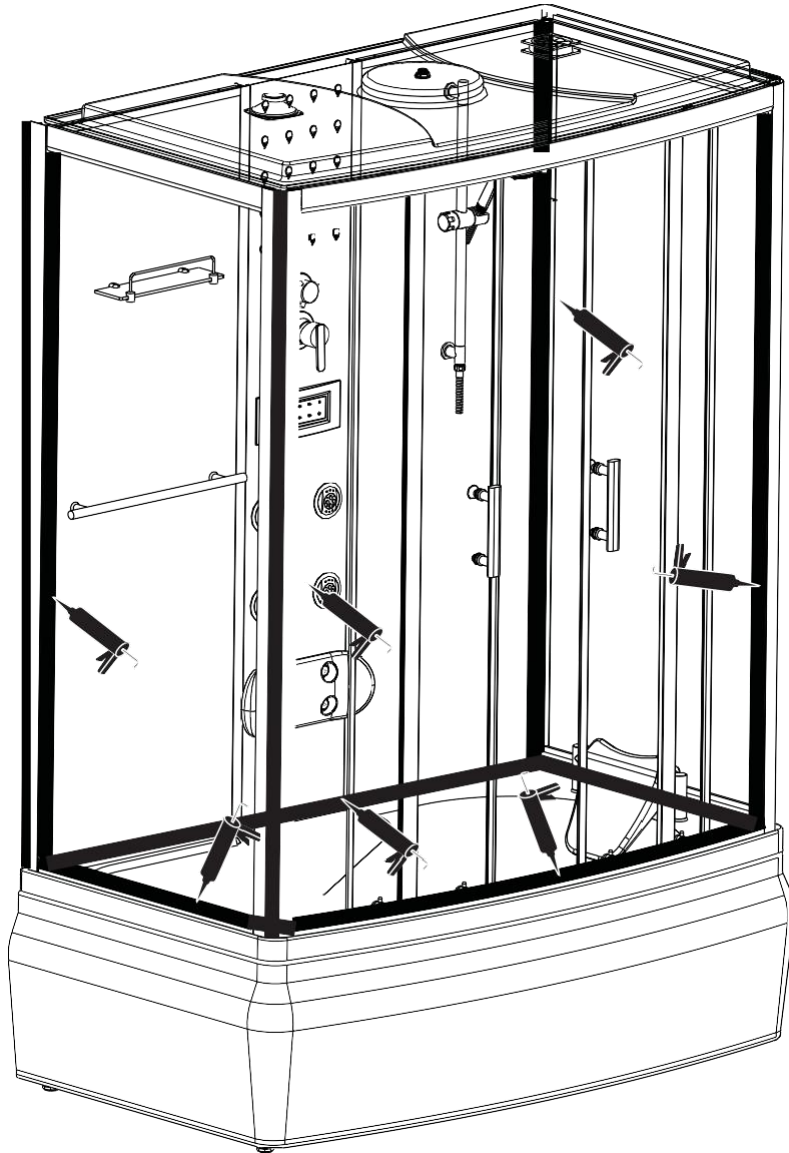
12



D15



D15



24h 





## PREDSLOV

1. Pred rozbalením sprchového boxu skontrolujte obal, či nie je poškodený. Neskoršie reklamácie nebudú akceptované. Pred montážou je tiež potrebné skontrolovať všetky diely kvôli poškodeniu a kompletnosti. Ak máte nejaké problémy, kontaktujte prosím predajcu alebo nás včas a dostanete uspokojivú odpoveď.
2. Na montáž sú potrebné tieto nástroje: vŕtačka, krížový skrutkovač, vodováha, zvinovací meter, pero, kombinovaný kľúč.
3. V prípade reliéfného skla alebo matného skla si všimnite, že hladká strana je namontovaná na vnútornej strane.
4. Každá sprchová kabína je zmontovaná, pripojená, testovaná a opätovne zabalená vo výrobe na účely testovania.
5. Postavte sprchovú vaničku a pomocou nastaviteľných nožičiek ju nastavte tak, aby vo vaničke nezostala voda. **POZOR:** určite otestujte. Neskoršie reklamácie sú vylúčené..
6. Inštaláciu môžu vykonávať iba autorizované odborné firmy (napr. inštalatéri), inak zaniká záruka. (Pozri tiež poznámku o pripojení vody a elektriny)
7. Je potrebné dodržať priložený montážny návod a všetky diely tiež utesniť proti sebe sanitárnym silikónom (test tesnosti silikónu). Okrem toho je potrebné skontrolovať pevnosť a tesnosť všetkých skrutiek, hadicových svoriek atď. Pri preprave sa mohli trochu uvoľniť.

## INŠTALÁCIA – ÚDRŽBA – ZÁRUKA – BEZPEČNOSŤ – PODMIENKY POUŽÍVANIA

### **TECHNICKÉ ÚDAJE:**

Pripojenie **220 V / 50 Hz**, Riadenie **12 V**  
Tlak vody **1 – 3 bar, max. 60° WW, max. 9° DH**

### **1. INŠTALÁCIA VODY:**

(Bauseits) Der Anschluss darf nur von einem behördlich konzessionierten Installationsunternehmen durchgeführt werden. Die Installationsvorschriften der örtlichen Wasserversorgungsunternehmen sowie die Bestimmungen der DIN 1988 sind strengstens zu beachten. Für den Abwasseranschluss ist ein Geruchsverschluss vorzusehen.

**ACHTUNG:** Keine starren Rohrverbindungen zwischen Fertigdusche und Wasserleitung – Bruchgefahr !!! Diese Leitung muss durch einen Rohrunterbrecher Bauart A2 nach DIN 1988 gesichert sein. Die Anschlüsse müssen flexibel sein, sodass eine ungehinderte Wartung oder Service jederzeit möglich ist.

Die Wassertemperatur des Wassers, welches über die Armaturen und Brausen einfließt darf max. 60°C betragen. Der Wasserdruck darf max. 4 bar betragen.

Generell sind für die Wasserinstallation alle gesetzlichen Vorschriften einzuhalten.

(Na mieste) Pripojenie môže vykonať iba oficiálne licencovaná montážna firma. Inštalačné predpisy miestnych vodárenských spoločností, ako aj ustanovenia DIN 1988 sa musia prísne dodržiavať. Pre pripojku odpadovej vody musí byť zabezpečený zápachový uzáver.

**POZOR:** Žiadne pevné potrubné spoje medzi hotovou sprchou a vodovodným potrubím - nebezpečenstvo prasknutia!!!

Toto vedenie musí byť zabezpečené prerušovačom potrubia typu A2 podľa DIN 1988. Pripojenia musia byť flexibilné, aby bola kedykoľvek možná nerušená údržba alebo servis.

Teplota vody, ktorá preteká cez armatúry a sprchy, môže byť maximálne 60°C. Tlak vody môže byť maximálne 4 bary.

Vo všeobecnosti platí, že pre vodovodné inštalácie musia byť dodržané všetky právne predpisy.

### **2. ODVOD VODY:** (na mieste) Ø 40mm (Ø 50mm)

Medzi sifón a kanalizačnú prípojku je potrebné položiť pružný, predĺžiteľný medzikus (50 cm), aby sa dal pri údržbe alebo servise odsunúť.

### **3. ELEKTRICKÁ INŠTALÁCIA:** (Na mieste) Elektronické pripojenie smie vykonať len úradne licencovaná elektroinštalačná firma. Inštalačné predpisy miestnych energetických spoločností, ako aj ustanovenia DIN 57100 a VDE 0100 časť 701 sa musia bezpodmienečne dodržiavať.

Prívodný kábel (opláštený kábel H05VV-f3G2,5 YMM-J 3x2,5mm<sup>2</sup> do 3500 Watt) musí byť vedený cez prúdový chránič (min. 25 A 230/400 V ~ menovitý vypínací prúd I = 0,03 A) a s ističom I N = 16 A alebo 25 A typ U (v Rakúsku: I N = 13 A alebo 16 A typ C).

Tento obvod musí byť tiež možné vypnúť pomocou celopóloveho spínača so šírkou rozpojenia kontaktov minimálne 3 mm. (musí byť v ochrannom pásme 3) Potenciálové vyrovnávacie vedenie (meď minimálne 4 mm<sup>2</sup>) musí byť pripojené na určené miesta. Schéma zapojenia je súčasťou.

### **4. ZÁRUČNÉ PODMIENKY:**

Záručná doba trvá zákonom stanovenú dobu odo dňa nákupu. Toto musí byť uvedené na účtenke alebo potvrdení o platbe – meno predajcu a dátum predaja.

Zákaznícke služby pre rakúsku predajnú oblasť: Iba písomne nahlásené objednávky služieb zákazníkom, ako napríklad: vykonaná za záručné sadzby alebo akceptovaná, ak je zákazníkemu servisu k dispozícii písomná správa s overiteľným dokladom o kúpe (pokladničný doklad, ...).

Záruka sa vzťahuje na opravy a výmenu komponentov zariadenia, ktoré musí spoločnosť SANOTECHNIK uznať. Intervenčný poplatok znáša zákazník a musí byť zaplatený priamo zákazníkemu servisu. To sa však nevzťahuje na náklady na inštaláciu a demontáž, ako aj na všetky ďalšie následné náklady, ktoré sú vylúčené. Prevádzkové zvuky neopravňujú k reklamácii závad.

Zo záruky sú vyňaté chybné diely spôsobené nedbalosťou, nesprávnym používaním, opotrebovaním v dôsledku používania, nesprávnou inštaláciou, údržbou neoprávneným personálom, poškodením pri preprave, ako napr. Poistky, ozdobné prvky atď.

Z dôvodu nedostatočného dodržiavania prevádzkových pokynov výrobcu odmieta akúkoľvek priamu alebo nepriamu zodpovednosť za zranenie osôb alebo poškodenie majetku.

Cez nepriame poškodenie, napr. Výrobca nezodpovedá za následné škody spôsobené nepoužitím alebo prípadným odstránením. Pri opravách po uplynutí záručnej doby budú vymenené diely, práca a cestovné náklady fakturované podľa platných sadzieb. O aktuálnych sadzbách nákladov sa môžete informovať v zákazníckom servise.

## 5. **PODMIENKY POUŽÍVANIA A STAROSTLIVOSTI:**

Hotová sprchová kabína musí byť vždy čistá, aby sa zabránilo bakteriálnej kontaminácii. Používajte iba jemné organické čistiace prostriedky. Vždy čistite mäkkou handričkou.

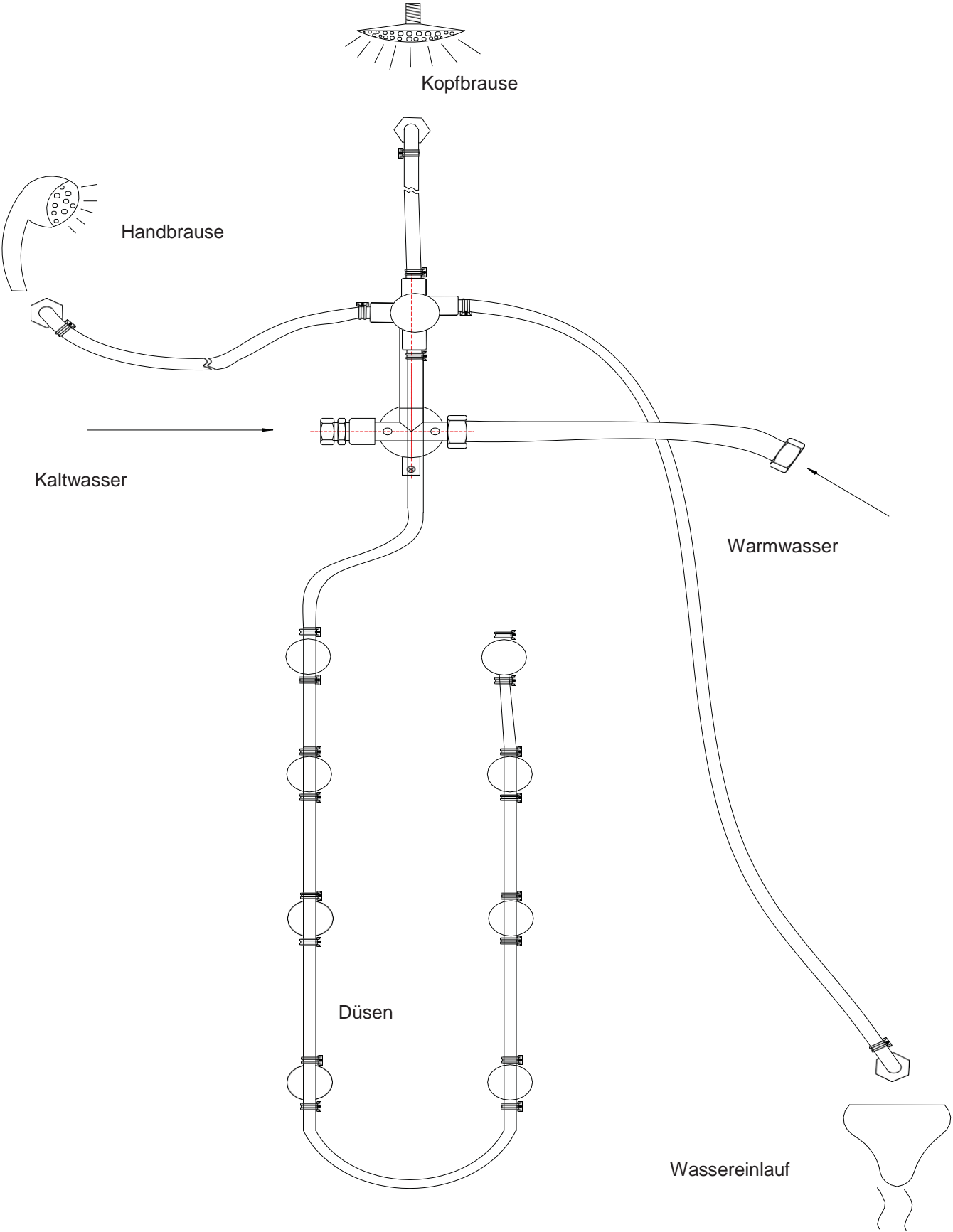
Ak sú v hlavových alebo ručných sprchách s gumenými gombíkmi usadeniny vodného kameňa (upchatia), môžete ich jednoducho vyčistiť prstom.

V prípade horných alebo ručných sprích bez gumových výstupkov by ste ich mali z času na čas vyčistiť ihlou (prepichnúť kalcifikované otvory).

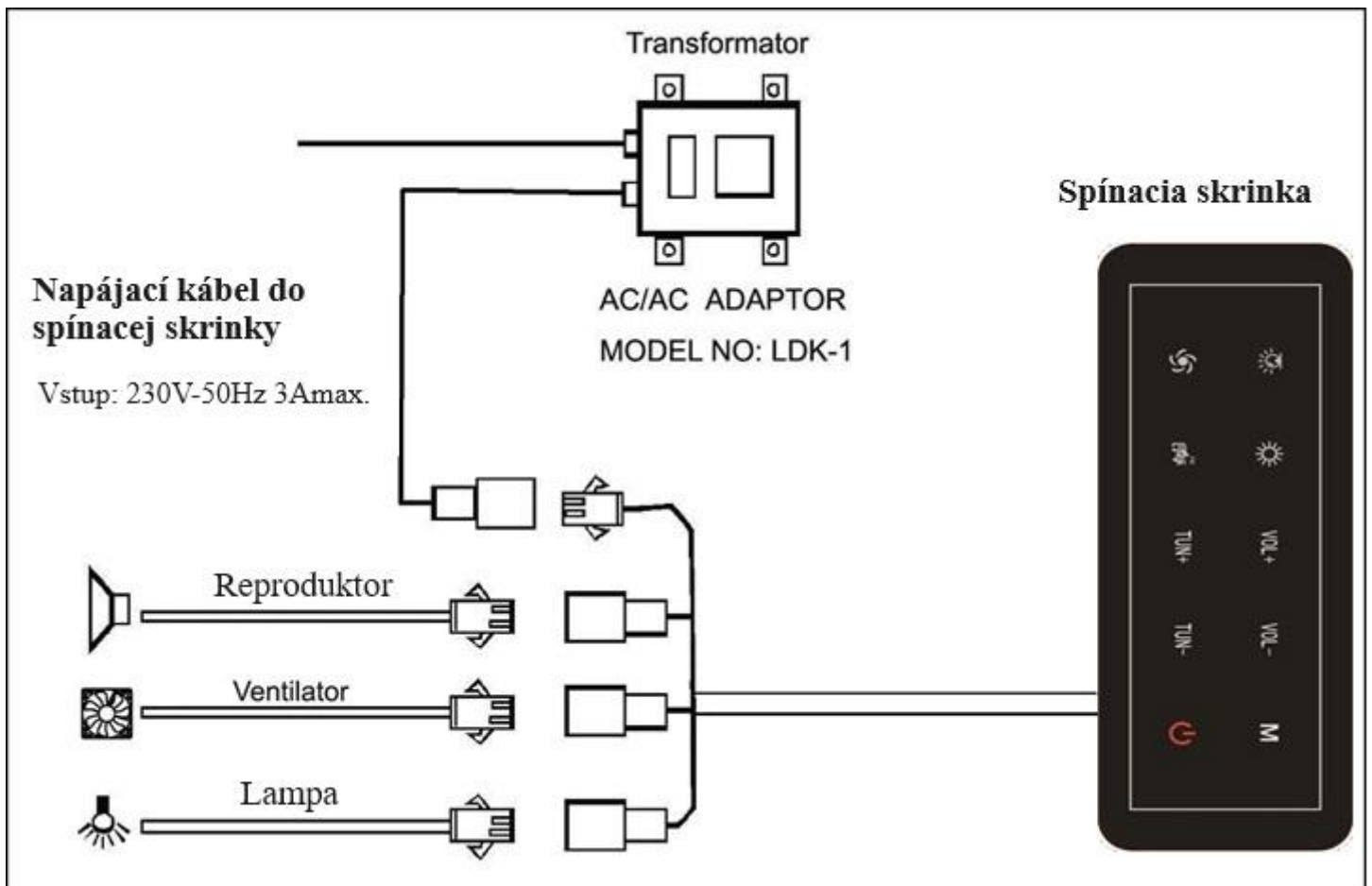
### **Montáž**

**NEBEZPEČENSTVO !!!** Upozorňujeme, že predvítané otvory nemusia mať nevyhnutne nič spoločné s montážou dielov. Existujúce otvory sú vyrobené z výrobných dôvodov. Všetky diely musia byť zoskrutkované podľa nasledujúceho montážneho návodu, pričom otvory musia byť vyvítané oceľovým vrtákom. V prípade potreby je možné použiť existujúce otvory, ak je lícovanie presné.

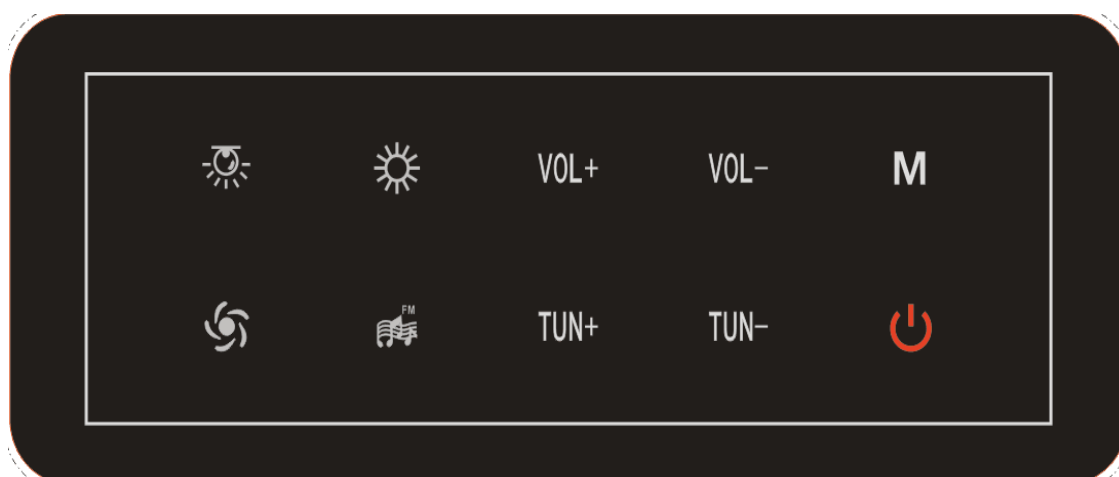
# Prípojky vodovodného potrubia



## Pripojenie elektroniky



## Ovládanie rádia:



## UŽÍVATEĽSKÉ POKYNY K RÁDIU:

- 1) Stlačte vypínač ON/OFF. Displej sa teraz rozsvieti a je funkčný. Ak ho chcete znova vypnúť, znova stlačte rovnaký vypínač..
- 2) Stlačte tlačidlo ON/OFF na rádiu. Keď svieti indikátor, stlačte prepínač Tune. Rádio automaticky vyhľadáva od najnižšej frekvencie (88 MHz) po najvyššiu frekvenciu (108,8 MHz). Keď stlačíte prepínač RESET, prepnete na najnižšiu frekvenciu, opätovným stlačením prepnete späť na najvyššiu frekvenciu.
- 3) Na reguláciu hlasitosti použite príslušný prepínač „Hlasitosť +/-“ („Volumen +/-“).
- 4) Stlačením tlačidla ventilátora zapnete alebo vypnete ventilátor.
- 5) Na zapnutie alebo vypnutie osvetlenia panelu použite pravé tlačidlo svetla.
- 6) Na zapnutie alebo vypnutie strešného svetla použite ľavé tlačidlo svetla.

### Zamknutie / odomknutie displeja:

- zámok tlačidiel sa aktivuje, keď sa približne 20 sekúnd nedotknete tlačidiel - keď tlačidlo zapnutia / vypnutia bliká, znamená to, že je displej uzamknutý.
- na odomknutie stlačte tlačidlo zapnutia / vypnutia na 1-2 sekundy (tlačidlo zapnutia / vypnutia prestane blikat’).

### Bezpečnostné inštrukcie:

- Ovládanie rádia by mala vykonávať kvalifikovaná osoba (elektrikár).
- Technické údaje: 230 V., 50 Hz
- Po každom použití prístroj vždy vypnite.
- Používateľ by mal presne dodržiavať návod na použitie.
- **DÔLEŽITÉ:** BEZ originálnej faktúry od predajcu NIE JE ZÁRUKA! Všetky elektronické pripojenia musia byť tiež vykonané odborne. V prípade poškodenia sa nepreberá žiadna zodpovednosť.